

غایل

آنامنیسیس و اسطوره گردش ارواح

دکتر مهدی قوام صفری

چکیده

برای کنار گذاشتن تفسیر آنامنیسیس افلاطون به فطری گرایی، که مفهوم آن در اصل به فلسفه جدید غربی تعلق دارد، دو شاهد گویا در دو رساله افلاطون، یعنی در فایدروس و جمهوری، یافته می‌شود. آنچه افلاطون اسطوره گردش ارواح با خدایان در فایدروس و تئیل مشهور غار در جمهوری را به آن تطبیق می‌کند به خوبی، چنانکه در این مقاله خواهیم دید، نشان می‌دهد که افلاطون هرگز تصوری از آنچه بعضی فیلسوفان جدید، و حتی معاصر غربی، به راحتی پذیرفته‌اند، یعنی فطری گرایی، نداشته است.

واژه‌های کلیدی:

استوره گردش ارواح، تئیل غار، فطری گرایی، قوه عقلانی، ادراک حسی، ادراک عقلانی.

بلکه توسل به زیبایی محسوس، به عنوان نماینده برجسته محسوسات، برای نشان دادن سیر دیالکتیکی عقل از ادراک حسی تا ادراک عقلانی مُثُل است.

نسبت داده‌اند، قبل‌اپندا و یادداشت‌های

مربوط به آن را در مقاله قبل خوانده باشد.

این مقاله، درواقع، از دو بخش اصلی تشکیل

می‌شود که هریک از اسطوره و تمثیل در یک

بخش بررسی شده است.

الف- آنامنسیس و اسطوره گردش ارواح

۱

اگر برای تعیین ترتیب تاریخی محاورات

افلاطون، فقط محتوای فلسف آنها را معیار

دسته‌بندی آنها بدانیم، فاییدروس از این

حیث، همانگونه که از دسته‌بندی کورنفورد

- که به تعبیر گاتری نماینده استنتاج‌های

مسقول در این باره است - بر می‌آید (در

گاتری، افلاطون: زندگی و آثار، ص ۶۱)، در

دسته محاورات میانی و پس از منون و

فایدون و جمهوری و مهمانی قرار می‌گیرد؛ و

اگر موضوع مورد بحث این مقاله را در مدنظر

داشته باشیم، فاییدروس قطعاً باید پس از

منون نوشته شده باشد. دلیل این نتیجه گیری

روشن است، زیرا در آن، برخلاف منون، به

هیچ وجه سخن از این نیست که آموختن به

معنای یادآوری است بلکه این آموزه در

فاییدروس مفروض و مسلم گرفته شده و

سپس براساس محتوای اسطوره گردش

به عقیده ما آموزه آنامنسیس افلاطون،

برخلاف تصور بعضی از فیلسوفان جدید و

معرفت شناسان معاصر غربی و بعضی از

فیلسوفان معاصرمان در عالم اسلام، هرگز به

معنای فطری گرایی، که فلسفه جدید غربی

خاستگاه اصلی آن است، نمی‌باشد. به این

عقیده، پیش از این در مقاله‌ای که در شماره

آخر مجله فلسفه (۴-۵) تحت عنوان

«آنامنسیس افلاطون» منتشر شد، استدلال

کرده‌ایم. در آن مقاله همه آنچه را که می‌شد

در این باره گفت نیاورده‌ایم. اکنون در مقاله

حاضر، بخش دیگری از استدلال را براساس

éstorie گردش ارواح و تمثیل غار، که به

ترتیب در دو محاورة مهم افلاطونی فاییدروس

و جمهوری آمده‌اند، ارائه می‌کنیم؛ اما، البته،

این بدان معنا نیست که تمامیت استدلال‌های

دو مقاله به یکدیگر وابسته است، بر عکس

می‌توان هریک از آنها را به تنها یی در

بستره که اقامه شده‌اند مستقل و تمام

دانست. با این همه، اگر کسی بخواهد فقط این

مقاله را بخواند، بهتر است صرفاً برای

آشنایی با کسانی که براساس آموزه

آنامنسیس، فطری گرایی را به افلاطون

آموزه آنامنسیس به فطری گرایی است زیرا این تفسیر، البته، با نکته موردنظر ما در اسطورة فایدروس ناسازگار است.

به جا آوردن احترام علمی شایسته برای محققان دیگر، که مهم‌ترین معنی آن جدی گرفتن تفسیرهایی است که آنها در پیش نهاده‌اند، البته یکی از شرایط اصلی پژوهش علمی است، اما روشن است که حفظ تفسیر سنتی در غیاب قرائن و شواهد ضروری و لازم برای آن بویژه درجایی که تفسیر با مدلول صریح کلمات مورد تفسیر آشکارا در تعارض است، خود شکست مهمی برای پژوهش علمی باید در حساب آید.

بطور مثال، آی.ام. کرومی در کتابش بررسی آموزه‌های افلاطون (جلد ۲، ص ۱۴۵)، نکته معرفت شناختی اسطورة فایدروس را مطرح می‌کند، و سپس، بسیار عجیب است که، او نه تنها آن نکته را بی‌جهت به مسئله عشق و زیبایی محدود می‌سازد بلکه، و این عجیب‌تر از اولی است که، می‌گوید کوشش برای بهزور بیرون کشیدن معرفت‌شناسی از سخن افلاطون غیر عاقلانه است: «هدف افلاطون در اینجا این است که توضیح دهد که شهوت جنسی (Sexual Passion) چگونه می‌تواند عقل را ارتقا دهد: چون چنین است کوشش

ارواح معنای آن توضیح داده شده است. توضیح افلاطون در این‌باره هرچند بسیار کوتاه و مختصر است، در نوع خود در همه نوشته‌های افلاطون بی‌نظیر و ممتاز است. با این حال، جای بسی تعجب و تأسف است که موقعیت ممتاز و یگانه آن توضیح و بطور کلی آن اسطوره توجه کسانی را که درباب آموزه آنامنسیس بطور خاص یا درباب به اصطلاح نظریه معرفت افلاطونی بطور عام پژوهش کرده‌اند به خود جلب نکرده است. البته در منابع محدودی که ما به آنها دسترسی داریم، حتی آنجا که مسئله «روح بالدار» و کیفیت هبوط او در زمین و حلولش در بدن مورد بحث و بررسی است و زمینه بحث اقتضا می‌کند که محقق نکته مربوط اسطوره را حتماً در حساب آورد، می‌بینیم که هیچ توجهی به آن نمی‌شود.

استوره گردش ارواح، بی‌تردید، یکی از مهم‌ترین اسطوره‌های افلاطونی است و همانند هر اسطوره دیگری که در محاورات او آمده است قطعاً پیام خاصی دارد. اتفاقاً این اسطوره، از حیث نکته موردنظر ما ضراحت تام دارد و محتاج هیچ تأویل یا تفسیر پیچیده‌ای نیست. بنابراین، بهنظر می‌رسد که آنچه مانع جدی گرفتن آن پیام صریح و سبب بی‌توجهی به آن شده است تفسیر ناجای

عقل از ادراک حسی تا ادراک عقلانی مُثُل است. بنابراین، اگر هدف افلاطون را، برخلاف ظاهر سخنانش، به «عشق به زیبایی» و نقش آن در سیر دیالکتیکی محدود کنیم، این یک بدفهمی بزرگ است، اما اگر در این مسیر، علاوه بر آن محدودیت، به جای «عشق به زیبایی»، «شهوت جنسی» بگذاریم، این دیگر بدفهمی نیست، یک غلط بزرگ است. نشان دیگر تردید کرومی در خصوص سخن خودش این است که او بلافاصله پس از جمله نقل شده در بالا می‌نویسد: «اما اگر مجبور بودیم که بکوشیم این کار را بکنیم ممکن بود تصور کنیم که آموزه فایدروس ساده‌تر و صریح‌تر از آموزه فایدون است». به نظر می‌رسد آنچه سبب می‌شود کرومی دچار چنین اضطرابی گردد این است که او نمی‌خواهد آموزه آنامنیس افلاطون به معنایی غیر از آنچه از تفسیر متعارف بر می‌آید باشد، چنانکه این امر از نحوه بررسی او درباب تئیل مرغدان ثنای توos (۱۹۶-۹) نیز به خوبی آشکار می‌شود (همان، ص ۱۴۶، بسنجدید با، قوام صفری، «آنامنیس افلاطون»، در فلسفه، ۵-۴، ص ۸۶).

اسطوره گردش ارواح، که در صفحات

برای بهزور بیرون کشیدن بیش از اندازه معرفت‌شناسی از آنچه افلاطون می‌گوید احتالاً غیر عاقلانه است.» اولاً، همگان می‌دانند که در آن بخش از فایدروس که مورد نظر کرومی است، و اصولاً در کل فایدروس و دیگر محاورات افلاطون، هرگز «شهوت جنسی» سبب ارتقای عقل و ذهن انسان معرفی نشده است، بلکه قضیه برعکس است. و ثانیاً، «احتالاً غیر عاقلانه» (Probably Unwise) نشان تردید خود کرومی در صحت پیشنهادش می‌باشد زیرا، ثالثاً، معلوم است که این پیشنهاد بر بدفهمی او درباب «هدف افلاطون» مبنی است، و این البته در صورتی است که در سخن کرومی به جای «شهوت جنسی»، «عشق به زیبایی» بگذاریم، زیرا در غیر این صورت درباب هدف افلاطون اصلاً بدفهمی صورت نگرفته است بلکه هدف افلاطون کلأً غلط فهمیده شده است. منظور ما این است که هدف افلاطون از آوردن اسطوره گردش ارواح، که نکته معرفت شناختی بسیار مهمی را در ضمن آن معرفی می‌کند، به هیچ وجه فقط توضیح ارتقای عقل تنها از طریق «عشق به زیبایی» نیست بلکه توسل به زیبایی محسوس، به عنوان غاینده برجسته محسوسات، برای نشان دادن سیر دیالکتیکی

اسب وجود دارد که ارابه‌ران آنها را مهار می‌کند؛ علاوه بر این، یکی از این دو نجیب و خوب و اصل آن خوب است، در حالی که دیگری منش متضاد دارد، و اصل آن برخلاف اولی است.» (همان، ۲۴۶۱-۳). این نفس‌ها همه، چنانکه گفتیم، پیش از هبوط، به همراه نَفس‌های خدایان، در سراسر جهان، در شکل‌های مختلف، می‌گردند؛ و تا زمانی که کامل‌اند و بال دارند، در بالا در گردش‌اند و جهان رامهار می‌کنند، اما وقتی یکی از آنها بال‌های خود را از دست داد به زمین هبوط، و در یک بدن زمینی حلول می‌کند و در آن می‌ماند و آن را به حرکت درمی‌آورد. «این ساختار مرکب از نفس و بدن موجود زنده، همچنین فانی نامیده می‌شود.» (همان، ۲۴۶۵). در اینجا پاسخ افلاطون به آن پرسش کامل می‌شود: موجود زنده‌ای که حاصل هبوط نفس از عالم بالا در زمین و حلول آن در یک بدن زمینی (افلاطون سوما) ($\sigma\omega\mu\alpha$)، به معنی جسم به کار می‌برد: (۲۴۶۵) باشد، زنده «فانی» نامیده می‌شود، اما ما خدایان را زنده «فنا‌نای‌پذیر» می‌نامیم زیرا ما انسان‌ها براساس «تصویر خیالی‌مان» می‌پنداریم که آنها فنا‌نای‌پذیراند و «بدن و نَفس آنها برای همیشه به هم پیوسته است»^(۱) (همان، ۲۴۶۱-۲). پس

۲۴۶d۶-۲۵۰b۱ فایدروس آمده است، هرچند کوششی است برای تبیین طبیعت نفس، و همچنین تبیین هبوط آن در زمین و حلول آن در بدن، درواقع به دنبال پاسخ به یک پرسش اساسی مطرح شده است. پرسش این است که: چرا بعضی از موجودات زنده «فانی» و بعضی «فنا‌نای‌پذیر» نامیده می‌شوند (فایدروس، ۲۴۶b۵). پاسخ افلاطون، به این پرسش این است که هر نفس، پیش از هبوط، مواظب هر آن چیزی است که خود به خود بنفس (آپسون، $\alpha\psi\upsilon\chi\sigma\theta$) است، و این نفس‌ها در سراسر جهان می‌گردند (همان، ۷-۶). نفس چیست؟ پاسخ بسیار محمل این است که نفس، «خود متحرّک» (اوتو کینون، $\alpha\tau\tau\sigma\alpha \kappa\eta\delta\sigma\theta$) است (همان، ۷-۶c) و بنابراین «منشا و اصل نخست حرکت چیزهای متحرّک» است (همان، ۹-۵c) افلاطون نفس را به «نیروی متعدد اسبهای بالدار و ارابه‌ران بالدار آنها» تشبيه می‌کند (همان، ۷-۶a). معلوم می‌شود که این تشبيه شامل نَفس خدایان نیز می‌شود زیرا او بلا فاصله ادامه می‌دهد که همه اسبهای خدایان و همه ارابه‌ران‌های آنها خوب هستند، اما در مورد موجودات دیگر، کلاً چنین نیست. «در مورد ما انسان‌ها اولاً دو

آسمانی شرکت نکرده است. به این ترتیب اگر خود زئوس را نیز در حساب آوریم، خدایان و دایمون‌ها در دوازده دسته به گردش می‌روند و هر خدایی مطابق شأن خویش به رهبری گروهی می‌پردازد که در پشت سر او در حرکت هستند.^(۲)

در درون آسمان‌ها بر بالای شاهراهی که خدایان مبارک از آن می‌گذرند و به پیش می‌روند مناظر زیبای بسیاری وجود دارد، و چون در جایگاه الهی حسادت راه ندارد، هریک کار خود را انجام می‌دهد و همه آنها بیکار می‌توانند از آنها پیروی کنند همراه آنها هستند. اما در حالی که آنها در حال رفتن به ضیافت و مهیانی هستند در می‌یابند که از سر بالایی تندی صعود می‌کنند که تا اوج طاق محیط بر آسمان ادامه دارد، و صعود از این سر بالایی برای ارابه خدایان آسان است زیرا ارابه آنها کاملاً متعادل است و به آسانی هدایت می‌شود، اما این صعود برای دیگران دشوار است زیرا سنگینی وزن اسبِ شرات ارابه‌ران را به پایین می‌کشد، مگر اینکه این ارابه‌ران آن را به خوبی رام کرده باشد.

در اینجاست که نفس به نهایت رنج و مشقت می‌افتد. زیرا نفس‌هایی که فناناً پذیر نامیده می‌شوند، به محض اینکه به اوج می‌رسند، پیش می‌روند و در پشت جهان

موجود زنده فانی، یعنی موجودی که مرکب از نفس و بدن است و نفس او سرانجام پس از سرآمدن اجلی معین از بدن او باید جدا شود.

اکنون پاسخ افلاطون به آن پرسش، پرسش جدیدی در میان می‌آورد که: چرا بال‌های نفس از آن جدا و گم می‌شود تا نفس در زمین هبوط کند؟ در حقیقت، اسطوره گردش ارواح در پاسخ این پرسش اخیر مطرح شده است. اسطوره اینگونه آغاز می‌شود: ویژگی طبیعی بال این است که آنچه را سنگین است بالا، یعنی جایی که مسکن خدایان است، ببرد و بنابراین بیش از هر جزء جسمانی از طبیعت الهی، که زیبا و خردمند و خوب است و همه فضیلت‌های دیگر را دارد، برخوردار است. اینگونه فضیلت‌های است که بال از آنها تقذیه می‌کند و قوت می‌گیرد، در حالی که متضاد آنها او راتباه می‌سازد. در گردش آسمانی خدایان و دایمون‌ها، زئوس پیشاپیش همه حرکت می‌کند و در پشت سر او بقیه خدایان و دایمون‌ها در یازده دسته به راه می‌افتد. رهبری هر دسته بر عهده یکی از خدایان شناخته شده آتنی است، و این در حالی است که هستیا، ایزد بانوی آتش و اجاق، در مسکن خدایان تنها مانده، و در گردش

نفس از اینکه سرانجام هستی را دیده است کاملاً خشنوداست و با اندیشیدن حقیقت تغذیه می‌کند و کامیاب می‌شود.

بقیه چیزهایی را که هستی راستین دارند اندیشید و در ضیافت آنها شرکت کرد دوباره به درون آسمان‌ها نزل می‌کند و به خانه بر می‌گردد. در این حال، ارابه‌ران او اسب‌هایش را در آخرشان می‌بندد و برای آنها مائدۀ آسمانی (آمبروسیا) و آب حیات^(۴) می‌گذارد تا بخورند و بیاشامند. زندگی خدایان اینگونه است.

اما نفس‌های دیگر، اوضاعی دیگر دارند. از میان آنها، نفسی که از خدای سردهشته اش بهتر پیروی می‌کند و بیشترین تشبه را به آن دارد سر ارابه‌ران خود را به ناحیه بیرون می‌برد و به همراه خدایان با چرخش آسمان می‌گردد، اما از آنجا که اسب‌هایش او را دست پاچه می‌کند برای تماشی چیزهایی که هستند با دردسر فراوان مواجه می‌شود؛ نفس دیگر، گاه بلند می‌شود و گاه فرو می‌نشیند و چون اسب‌هایش سرکش است بعضی از هستی‌های راستین را می‌بیند و بعضی را نمی‌بینند. بقیه نفوس، هرچند مشتاق رسیدن به بلندی‌ها هستند و می‌خواهند به دنبال بقیه بالا بروند، قادر به این کار نیستند؛ به پایین کشیده می‌شوند و یکدیگر را لگدمal

قرار می‌گیرند، و چرخش آسمان آنها را بی‌درنگ به چرخش درمی‌آورد و آنها اطراف را تماشا می‌کنند.^(۳)

در اینجا هستی حقیق ساکن است، بدون رنگ و شکل، که نمی‌توان آن را لمس کرد، و فقط عقل، یعنی راهنا و حاکم نفس، می‌تواند آن را تماشا کند، و هر معرفت راستین عبارت است از معرفت متعلق به آن.

همانگونه که اندیشه (دیانویا) خدا از عقل و معرفت تغذیه می‌کند، به همین سان در مورد هر نفسی نیز که مراقب است تا به غذای شایسته‌اش دست بیابد چنین است. نفس از اینکه سرانجام هستی را دیده است کاملاً خشنوداست و با اندیشیدن حقیقت تغذیه می‌کند و کامیاب می‌شود، تا اینکه چرخش آسمان او را یک دور کامل بچرخاند. نفس در حالی که سیر می‌کند صرف خود عدالت، و همینطور خویشنده‌داری و معرفت را می‌بیند، نه معرفتی را که همجنس صیرورت است و با دگرگونی موضوعاتی که ما معمولاً هستی را به آنها نسبت می‌دهیم دگرگون می‌شود، بلکه معرفت حقیقی‌ای متعلق به هستی‌ای که حقیقتاً موجود است. وقتی نفس به همین سان

می‌کنند و به شدت خسته می‌شوند. درنتیجه، چون ارابه‌ران آنها نیز فاقد قدرت است، بسیاری لنگ می‌شوند و بسیاری دیگر بال‌هایشان می‌شکند، و به رغم آن‌همه رنج و مشقت‌شان از دیدن کامل هستی مأیوس می‌شوند و از آنجا بر می‌گردند و شبیه غذا می‌خورند.

اکنون، به حکم آدراستیاس^(۵) گوش بسپار؛ هر نفسی که از ملازمان یک خدا بوده، و چیزی از حقیقت را مشاهده کرده است تا آغاز گردش جدید از حزن و اندوه رها خواهد بود، و اگر بتواند همیشه چنین کند، همیشه از آسیب و زیان درامان خواهد بود. اما وقتی نتواند این چنین ملازمت حادث ناگوار متحمل بار سنگین فراموشی و خطکاری شود، به سبب این سنگینی با همایش شکسته می‌شود و به زمین هبوط می‌کند، و سپس با قانون مواجه می‌گردد. چنین نفسی به هنگام نخستین تولدش نمی‌تواند در هیچ جانوری روحی حلول کند؛ اما نفسی که بیشترین هستی را دیده است در کودک انسان حلول خواهد کرد تارشد کند و دوستدار حکمت و دوستدار زیبایی و بیرو موساها و عاشق گردد؛ نفسی که کمتر دیده است در پادشاهی که بر طبق قانون حکومت

می‌گزیند؛ سومی در یک دولتمرد، یا در یک کاسب یا در یک بازارگان، چهارمی در ورزشکار یا در مربي بدني یا در پزشك؛ پنجمی زندگي کاهن و پيشگو خواهد داشت؛ ششمی زندگي شاعر یا ديجر هنرمند مقلد را لائق خواهد بود؛ هفتمی در صنعتگر یا کشاورز خواهد زیست؛ هشتمی در سوفسطایی یا در عوام‌فریب؛ نهمی در جبار.^(۶)

در همه این تجسس‌ها، آنکه عادلانه زندگی کند از سرنوشت بهتری برخوردار خواهد بود و آنکه ناعادلانه زندگی کند از سرنوشتی بدتر. زیرا به مدت ده هزار سال خواهد توانست به جایی برگردد که از آنجا آمده است، برای اینکه در کمتر از این زمان غی تواند بال‌هایش را دوباره به دست آورد، فقط به جز نفس کسی که به راستی در طلب حکمت و پس از آن «عاشق پسران» παιδραστιسانتوس، πησαλτος (پایدراس-تیسانتوس، همان، ۲۴۹۱) بوده باشد. چنین نفسی اگر سه هزار سال این زندگی فیلسوفانه را برگزیند، بدینوسیله دوباره با همایش را به دست می‌آورد، و پس از سه هزار سال به موطن اصلی اش بازمی‌گردد. اما بقیه نفس‌ها، پس از گذراندن زندگی

ترتیب ذکر کنیم.

الف - بنابر اسطوره گردش ارواح، همه نفس‌هایی که در سفر خدایان حضور دارند موفق به دیدن حقایق نمی‌شوند.

ب - در میان آنها بی که در این امر موفق می‌شوند، از این حیث، مراتب و درجات وجود دارد: بعضی بیشتر، و بعضی کمتر می‌بینند.

ج - اگر نفسی در آن گردش الهی، هیچ ندیده باشد نمی‌تواند در زندگی زمینی، زندگی در بدن انسان را اختیار کند (همچنین نگا. همان، ۲۵۰۸۱)، زیرا او چون در سفر آسمانی اش چیزی از حقایق را ندیده است، نمی‌تواند از حیث معرفت شناختی کارکرد خاص انسانی داشته باشد، یعنی نمی‌تواند توسط قوه عقلانی اش از کثرات ادراک حسی بگذرد و به یک وحدت عقلانی دست یابد؛ به تعبیر دیگر، نمی‌تواند « بواسطه چندین مورد جزئی » به یک مفهوم کلی بررسد زیرا، قوه تشکیل مفاهیم کلی را ندارد.

د - پس حاصل معرفت شناختی دیدن حقایق در ضمن سفر الهی در زندگی زمینی، همانطور که گاتری نیز به وضوح آورده است، برخوردار شدنِ نفس از « قوه عقل » است، یعنی برخوردار شدن از « قوه تشکیل مفهوم کلی به واسطه چندین مورد ادراک

اول شان، به محکمه برده می‌شوند و پس از آن بعضی از آنها برای تنبیه شدن به زیرزمین فرستاده می‌شوند، و بعضی دیگر که عادلانه زیسته‌اند به آسمان می‌روند، تا در آنجا به شیوه‌ای که متناسب با زندگی گذشته آنهاست، زندگی جدیدی آغاز کنند. پس از هزار سال هر دو گروه تقسیم می‌شوند و هر نفسمی اجازه می‌یابد بطبق خواست خودش دومین زندگی خود را انتخاب کند. در اینجاست که چه بسا نفس یک انسان در یک حیوان حلول می‌کند و نفس یک حیوان که قبلًا در یک انسان بوده است دوباره در یک انسان درآید. « زیرا تنها نفسی که حقیقت را مشاهده کرده است می‌تواند به شکل انسانی ما درآید - برای اینکه باید بتواند باگذر از کثرت ادراکات حسی به وحدت حاصل از تعقل، همنام‌های مُثُل را بفهمد - و این فهم همان یادآوری چیزهایی است که نفس‌های ما قبلًا به هنگام گردش با خدای شان مشاهده کرده‌اند. » (فایدروس، ۵۲-۹۶۴).

۳

هم فقره‌ای که هم‌اکنون از فایدروس نقل کردیم (۹۶۴-۵۲) و هم کل اسطوره، که خلاصه‌اش را در بند بالا آوردم، به اندازه کافی برای توضیح معنای آنامنیسیس واضح است. با این همه، بهتر است نکات آنها را به

است، هر انسانی بالقوه همه چیز را می‌داند.» (زلناک ۱۹۹۹)، ص ۷۷). زیرا، چنانکه نشان دادیم، هر انسانی در سیر الهی اش همه مُثُل را ندیده است، و علاوه بر این، همانگونه که دانستیم، دیدن مُثُل در آن گردش، به معنی مجهر شدن به قوّه عقلانی است. آری، می‌توان گفت چون به هر حال نَفس هر انسانی تعدادی از مُثُل را دیده است، به قوّه عقلانی مجهر است، اما حتی این نیز ذومراتب است و هر کسی متناسب با دیدن مُثُل، به مرتبه‌ای از قوّه عقل، دست کم از حیث کارکرد معرفت شناختی آن، مجهر است.

جزئی» (گاتری، افلاطون: محاورات میانی، ص ۳۶۶).

ه - افلاطون این عمل، یعنی ساختن مفهوم واحد کلی به واسطه عقل براساس ادراکات حسی جزئی را همان یادآوری (آنامنیس) می‌نامد و به این ترتیب راه هرگونه تفسیر من عندي از این آموزه، و از جمله راه تفسیر آن به فطری گرایی نوظهور در فلسفه جدید غرب، را کاملاً می‌بندد.

و - مفاهیم کلی مورد نظر، مُثُل افلاطونی نیستند بلکه، به تعبیر گاتری (همانجا)، «هم‌نام‌های» مُثُل هستند. یعنی انسان می‌تواند به کمک قوّه عقلانی اش، از کثرات ادراک حسی، به مفهوم کلی واحدی که «هم‌نام» مثال مربوطه است دست یابد و این طریق به یاد مثالی بیفتند که در سفر الهی اش دیده است. حال اگر کسی مثال معینی را در سفر الهی اش ندیده باشد، نمی‌تواند از طریق ادراکات حسی به کسب همنام آن مثال، یا مفهوم کلی و واحد متناظر با آن مثال، موفق شود؛ بنابراین، نتیجه می‌گیریم که یادآوری هر چیزی برای هر کسی، یا فهم هر چیزی توسط هر کسی ممکن نیست. به این ترتیب، برخلاف تصور زلراک، کسی نمی‌تواند بگوید: «از آنجا که هر نفسی قبل از حلول در بدن، مُثُل را دیده

ب - تمثیل غار

تمثیل غار (۵۱۷c-۵۱۴a)، که کتاب هفتم جمهوری با آن آغاز می‌شود، در زمینهٔ معرفت شناختی دو تمثیل مقدم بر آن، یعنی تمثیل خورشید (۵۰۹b-۵۰۷c) و تمثیل خط تمثیل شده (۵۱۱e-۵۰۹d) می‌آید. تمثیل خورشید از راه تشبیه وساطت نور (مأخذ خود از خورشید) در مرئی گشتن محسوسات برای چشم انسان به نقش مثال خوب (آگاتون) در ادراک معقولات بوسیله عقل، کل اشیاء را به محسوس و معقول تقسیم می‌کند (جمهوری، ۵۰۸b-e). محسوسات در پرتو نور خورشید محسوس می‌گردد، و معقولات در

تشبیه خط تقسیم شده ردیف ۴ این جدول را تفسیر می‌کند و تفصیل می‌بخشد؛ یعنی آن تقسیم ساده دو بخشی را به صورت تقسیم چهار بخشی می‌آورد:

پرتو هستی بخشی خوب معقول می‌گردد.
بنابراین، جدول زیر را خواهیم داشت:

۱. خورشید
 ۲. نور
 ۳. چشم
 ۴. محسوسات
 ۵. دیدن
۱. مثال خوب
 ۲. هستی بخش
 ۳. عقل
 ۴. معقولات (مثل)
 ۵. معرفت

مثال خوب

	عقل	مثل	جهان	معقول
معرفت (گُنوسیس)	(نوئیسیس)			
عقیده (دوكسا)				
اعیان ریاضی (دیانویا)	اندیشیدن	اعیان ریاضی	موجودات	جها
اطمینان یا ایمان	اعتماد یا (پیستیس)	اطمینان یا ایمان	طبیعی و صنعتی گیاهان و حیوانات و مصنوعات)	معقول
پندار (اینکاسیا)		سایدها و انعکاس‌ها		

محسوس و فرازش از عقیده به معرفت (یا از پندار به اطمینان و ایمان و از آنجا به اندیشیدن و سرانجام به تعقل) را به روی خوانندگانش می‌بندد.

در تطبیق که خود افلاطون از تمثیل غار در پیش می‌نمهد، چنین می‌خوانیم

(۵۱۷a۸-۶۱b):

گلایوکون عزیز، پس ما باید کل این تمثیل را بر همه آنچه گفته شد [یعنی، در تمثیل خورشید، و، بسویه، در تمثیل خط تقسیم شده گفته شد - قوام صفری]. به کار بیندیم، و قلمرو آشکارشده از طریق دیدن را محل سکونت زندان، و نور آتش درون آن را به نیروی خورشید تشبيه کنیم. و اگر شما صعود به، و اندیشیدن درباره چیزهای بالا را صعود نفس به قلمرو معقول فرض کنید به حدس من دست یافته اید، زیرا این آن چیزی که مشتاق شنیدنش بودید.

خود افلاطون چگونگی «صعود نفس به قلمرو معقول» را به روشنی توضیح می‌دهد (همان، ۵۱۹-d-۵۳۲b۶):

گفتم، و رهایی از بندها و برگشتن از سایه‌ها به تمثال‌هایی که آنها را پدید می‌آورند و به نور، و صعود از غار زیرزمینی به جهان بالا، و در آنجا عدم

طرف راست خط تقسیم شده مراتب واقعیت، و طرف چپ آن مراتب دانستن را، که به ترتیب متناظر با مراتب واقعیت هستند، نایش می‌دهد. در یک طرف از سایه‌ها تا مُثُل به پیش می‌رود و در طرف دیگر، گام به گام، از پندار تا تعقل تعالی می‌یابد.

اکنون افلاطون، بی‌درنگ، در صدد روشن ساختن چگونگی این فرازش گام به گام معرفتی از پندار تا تعقل برمی‌آید: و در نخستین جمله کتاب هفتم نقش آموزش و تدریس (پایه‌دیا؛ که هم چنین به معنای نتیجه آموزش و پرورش و تدریس، یعنی فرهنگ ذهنی نیز است) را در آن مطرح می‌کند: «سپس گفتم، طبیعت مارا از حیث آموزش و تدریس و عدم آن با تجربه‌ای از این قبیل بسنچ» (همان، ۵۱۴a۱-۲). تمثیل غار، در توضیح «تجربه‌ای از این قبیل» مطرح می‌شود تا در آن نقش آموزش و پرورش در فرازش گام به گام معرفتی از پندار تا تعقل روشن شود. خوشبختانه خود افلاطون با به دست دادن کلید فهم این تمثیل از طریق تطبیق آن بر مراحل چهارگانه مطرح شده در تمثیل خط تقسیم شده، راه هرگونه تفسیر من عنده و بدفهمی در باب نقش مورد نظر آموزش و پرورش در نیل به معقول از

آنکه عادلانه زندگی کند از سرنوشت بهتری برخوردار خواهد بود و آنکه ناعادلانه زندگی کند از سرنوشتی بدتر.

(۲۴۹۶-۲)؛ رک. بالاتر، الف - ۲) پهلو می‌زند. به تعبیر گاتری «پس خود افلاطون به ما می‌گوید زندانیان به زنجیر کشیده نماینده انسان‌های معمولی و تربیت نادیده هستند، و کل این سیر صعودی که با اولین روی‌گردانی از غار شروع می‌شود، نشان دهنده مراحل آموزش و پرورش تهذیب یافته‌ای است که خود او تجویز می‌کند» (گاتری، افلاطون: جمهوری، صص ۱۵۲-۳). مقصود افلاطون از «هنرها و علومی» که قبلاً توصیف کرده است، حساب و ریاضیات، و هندسه، و علم اجسام سه بعدی، و ستاره‌شناسی است؛ همینطور بعضی از ادراکات حسی و موسیقی و ورزش نیز جزو آن محسوب شده است (همان، ۵۳۰d-۵۲۱d).

۲

همانگونه که برای دیدن چیزی با چشم، اولاً چشم باید سالم و دارای بینایی باشد و ثانیاً، به چیزی که در مقابل آن است بنگرد، به همین‌سان نفس انسان برای اینکه معقولات را دریابد، اولاً باید از قوه عقلانی برخوردار باشد (یعنی، برطبق تعلیم حاصل از اسطوره گردنش ارواح فایدروس، در سیر الہی اش

توانایی نگریستن مستقیم به حیوانات و گیاهان و به نور خورشید، اما توانایی دیدن اشباح (فانتازیا) خلق شده توسط خدادار آب، و دیدن سایه‌های چیزهایی که واقعی‌اند، و مثل مورد قبل، صرفاً سایه‌های تمثال‌هایی نیستند که از طریق نوری که، با خورشید مقایسه شد، و به اندازه خود سایه‌ها غیرواقعی است دیده می‌شوند - همه این طرز کار هنرها و علومی که توصیف کرده‌ایم نشان نیروی آنهاست در هدایت بهترین جزء نفس ما به تأمل درباره آنچه در میان واقعیت‌ها بهترین است. همانگونه که در قصه ما [یعنی، در تمثیل غار - ق.ص.] روشن ترین اندام بدن [یعنی چشم - ق.ص.] به تأمل در باب آن چیزی برگشت که روشن ترین چیز [یعنی، خورشید - ق.ص.] در قلمرو دیدنی و جسمانی است. (با تأکید ما).

خود افلاطون همه چیز را در اینجا به ما می‌گوید، و به نظرم می‌رسد که این فقره از حیث روشن کردن موضوع بحث ما، یعنی آغاز کردن از محسوسات و رفتن به سوی معقولات، در جمهوری نظیر ندارد و از این جهت با فقره مورد بحث در فایدروس

نفس نه تنها همیشه در درک معقولات و مُثُل موفق نیست بلکه حتی ممکن است در شرایط خاصی به زیان انسان تمام شود، زیرا «برطبق جهت روئی آوردنش، مفید و سودمند یا بی فایده و مضر می شود» (همان، ۵۱۸e). چنانکه کسانی که هیگان آنها را بد می دانند، و نینگ بازان باهوش و زیرک دارای همان نیروی نَفْس هستند، و این نیرو در آنها ضعیف نیست بلکه در خدمت بدی است (همان، ۵۱۹a).

نتیجه

دوباره در این مقاله، همچون مقاله قبلی ام: آنامنیس افلاطون، به این نتیجه می رسم که آن آموزه افلاطونی هرگز به معنای فطری گرایی معرفتی نیست و اینکه عده‌ای از معرفت شناسان غربی و همچنین بعضی از فیلسوفان مسلمان معاصر ما چنان پنداشته‌اند، پندارشان حاصل ساده سازی تعلیم افلاطون و برخورد تعلیمی با آموزه گرانقدر او درباب دیالکتیک است.

منابع:

الف. فارسی:

- قوام صفری، مهدی، «آنامنیس افلاطون» در فلسفه، ضمیمه مجله دانشکده ادبیات و علوم

مثال‌هایی را دیده باشد)، و ثانیاً، روی نفس به سوی عالم معقول برگردانده شود. یگانه هزار آموزش و پرورش و تدریس، در حقیقت، این است که روی نفس جوانان را به سوی هستی‌های راستین بگرداند و این کار صرفاً به کمک علوم مقدماتی، که قبلاً بر شرددیم، ممکن می‌گردد (همان، ۵۱۸d).

حاصل تعلیم تغیل غار این است که کوشش برای درک معقولات و دیدن عالم مثال بدون برگشتن به سوی آن عالم، یعنی بدون تحصیل علوم مقدماتی، به این می‌ماند که بکوشیم بدون بیرون آوردن زندانی از غار و در جایی که دربند است تصویری از خورشید در ذهن او پدید آوریم: اگر کسی در این کار اصرار کند به او می‌خندند، و اگر بتوانند او را، که می‌خواهد آنها را از این وضعیت برهاند، می‌کُشنند (همان، ۵۱۷a). پس معرفت مُثُل از پیش در انسان وجود ندارد، آنچه وجود دارد «نیروی نَفْس (دونامی از ته پسونه) ابزاری (ارگانون) است که هریک از ما بوسیله آن درک می‌کنیم» (همان، ۶-۵۱۸c).

افلاطون هرچند این نیروی نفس انسان را نسبت به فضیلت‌های دیگر نفس، «کیفیتی الهی تر» می‌داند که «هرگز قوه‌اش را از دست نمی‌دهد» معتقد است که این نیروی الهی

Greek religion), in *The Cambridge Companion to Plato*, ed. Richard Kraut, Cambridge University Press, U.S.A., 1992.

Plato, *The Collected Dialogues*(1989), eds. Edith Hamilton & Huntington Cairns, Princeton N.J., Princeton University Press.

- Szlezak Thomas A.(1999), *Reading Plato*, Tr.Graham Zanker, Routledge, London.

پی‌نوشتها:

۱- واضح است که افلاطون نمی‌گوید که خدایان نیز مرکب از نفس و بدن هستند، بلکه در صدد این است که بگوید ما و آرثه «فانان پذیر» را به درستی به کار نمی‌بریم زیرا به قرینه معنای «فانی» (یعنی، مرکب از نفس و بدن، که همیشگی نیست) و براساس «تصویر خیالی» خودمان از خدایان، آنها را «فانان پذیر» می‌نامیم و به غلط تصور می‌کنیم که آنها نیز مرکب از نفس و بدن هستند، اما ترکیب این دو در آنها همیشگی است. (همچنین نگا. گاتری، افلاطون: محاورات میانی، ص ۳۲۶).

۲- از سیاق سخن گاتری بر می‌آید که، چون

انسانی دانشگاه تهران، دوره جدید، شماره چهارم و پنجم، بهار و تابستان ۱۳۸۱.

- گاتری، دبلیو، کی.سی..، افلاطون: زندگی و آثار، ترجمه حسن فتحی، انتشارات فکر روز، تهران، بی‌تاریخ.

_____ افلاطون: جمهوری، ترجمه حسن فتحی، انتشارات فکر روز، تهران، بی‌تاریخ.

_____ افلاطون: محاورات میانی، ترجمه حسن فتحی، انتشارات فکر روز، تهران، بی‌تاریخ.
ب. انگلیسی:

- Aristotle, "Metaphysics" in *The Complete Works of Aristotle*, The Revised Oxford Translation, Ed.Jonathan Barnes, Two vols. Princeton, N.J., Princeton University Press, 1985.

- Crombie I.M.(1963), *An Examination of Plato's Doctrines*, vol.2:*Plato on Knowledge and Reality*, Routledge & Kegan Paul, London.

- Liddell H.G., & Scott R.,& Jones H.S.(1968), *A Greek - English Lexicon*, Clarendon Press, Oxford.

- Morgan, Michael L., (Plato and

در متن خواهیم دید، «مسکن هستی حقیقی» است، معلوم می‌شود افلاطون خودش را نخستین کسی می‌داند که از واقعیت‌های راستین ساکن در آن سوی آسمان‌ها، یعنی از مثل، سخن می‌گوید. این با شهادت ارسطو سازگار است، آنجا که در مابعد الطیعه می‌گوید(مو۴، ۷۸ ب ۳۰-۳۱): «سفراط کلیات یا تعاریف را دارای وجود جدانداشت، اما جانشینان او، به آنها وجود مفارق بخشیدند، و این آن نوع چیزی بود که آنها مُثُل نامیدند.»

۴- افلاطون نکtar (*Νεκταρ*) می‌آورد (۲۴۷e6)، که در اسطوره‌های یونانی به معنای «شراب خدایان» است و خوردن آن حیات جاویدان می‌بخشد.

۵- *Δραστειας*، لقب نیمیسیس (Nemesis)، عنوان الهه کیفر شخصیت یافته است. بنابراین، ترجمه آن در انگلیسی به «Necessity» و در فارسی به «خدای سرنوشت» نادرست است. همچنین بسنجدی با، افلاطون، جمهوری، ۴۵۱a. ۶- این قسمت از پیام اسطوره گردش ارواح را می‌توان با بخشی از اسطوره «ار» در جمهوری مقایسه کرد، بویژه نگا. جمهوری، ۶۱۹.

هستیا در مسکن خدایان مانده است، پس «خدایان و داییون‌ها در یازده دسته به راه می‌افتد» (افلاطون: محاورات میانی، ص ۳۲۶). اما، اگر مقصود گاتری همین باشد، این سخن درست نیست زیرا هستیا جزو دوازده خدای شناخته شده یونانی محسوب نمی‌شود. دوازده خدای شناخته شده آتنی عبارتند از: «زئوس، هرا، پوسیدون، آتنا، آپولون، آرتیمیس، آفروزدیت، هرمس، دیمتر، دیونوسوس، هفایستوس، آرس» (مسایل ال. مورگان (۱۹۹۲)، ص ۲۲۷). به این ترتیب، به رغم ماندن هستیا در مسکن خدایان، باز دوازده گروه، و هر گروه به رهبری یک خدا، در گردش آسمانی شرکت می‌کنند؛ و خود افلاطون نیز، پس از حذف هستیا، در مجموع به «دوازده گروه» تصریح کرده است (فایدروس، ۲۴۷a1: دودکا آریشو *αριστος* *δωδεκα* *θυμω*).

۳- افلاطون در اینجا در ادامه می‌گوید که شاعران هرگز درباره آن سوی آسمان‌ها سخن نگفته‌اند و درآینده نیز به طور شایسته سخن نخواهند گفت؛ و چون سخن ما درباب حقیقت است، حتماً باید جسارت این را داشته باشیم که درباره آنچه حقیقت است سخن بگوییم (همان، ۲۴۷c) چون آن سوی آسمان‌ها، چنانکه